Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Courroux Wolfies II	2L
CLUB 2	La Neuveville I	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Courroux	Date / Datum Date / Data	08.04.2018
Start / Beginn Début / Inizio	15:02	End / Ende Fin / Fine	17:06
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SC113		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	36

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	204012	MERZ Lucas	
Official scorer Marqueur	94140	BREGNARD Alain	
Referee 1 Arbitre 1	205244	CRAMATTE Tom	
Referee 2 Arbitre 2	211205	GAGNEBIN Nathan	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1	3	11
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	7		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **La Neuveville I**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.: 25:45 Blessure du n°99 de Courroux

1 Courroux Wolfies II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
99	C	MOSER	Grégoire	203368
4	A	FLEURY	Guillaume	208167
66	G	DUBOIS	Xavier	99294
33	G	FERRARI	Laetitia	207421
18		AEBY	Anthony	211291
59		CERF	Raphaël	209263
72		CHAPPATTE	Joris	214061
14		GIULIANI	Joël	208169
73		GIRARDIN	Loïc	209266
40		GIRARDIN	Félicien	211423
9		PORTMANN	Romain	2298
75		DAUWALDER	Jonas	203524
70		MELLA	Jean-Louis	215063
15		RUCHTI	Sylvain	207306

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: BULLIARD; Forename / Vorname Prénom / Nome: Sébastien; Signature; 212604

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
33:20	15	72	1				
52:36	15	40	2				
58:33	9		3				

TOTAL 3

TIME OUT X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
06:36	75	2	00:00	08:36	H
16:37	59	2	00:00	18:37	H
20:22	72	2	00:00	21:59	E
58:15	73	2	00:00	58:50	B2

TOTAL 8 min

2 La Neuveville I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
96	C	FAVRE	Romain	99235
10	A	MAURER	Pascal	206041
31	G	JUNOD	Cédric	201615
	G			
16		MAURER	Michaël	206040
22		PERRET	Joris	218017
77		BRONNER	Thierry	206195
94		OESCH	Nicolas	201550
13		CORREVON	Jari	205274
42		ANASTASIA	Enrico	97258

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: RERAT; Forename / Vorname Prénom / Nome: Michaël; Signature; 30206

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
10:38	22	10	1				
21:59	42	13	2				
22:27	16	10	3				
37:22	16		4				
40:36	16	22	5				
41:19	77	13	6				
46:04	13	94	7				
54:45	13	42	8				
58:50	42	94	9				
59:35	42	13	10				
59:59	10	16	11				

TOTAL 11

TIME OUT X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
13:52	94	2	00:00	15:52	A
25:45	22	2	00:00	27:45	B1
44:32	42	2	00:00	46:32	B1
47:51	96	2	00:00	49:51	A

TOTAL 8 min